

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 8  
  
**Rubrik:** Apropos Sport!

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Der kleine Unterschied

Nein, ich meine selbstverständlich nicht *den* kleinen Unterschied, der die Geschlechter, also ganze Welten scheidet... Ich denke nur an jene unbedeutende *petite différence* – etwa zwischen einer grande und einer petite nation, zwischen dem Elysée und dem Bundeshaus auch.

Der Nebelspalter hatte sich in der Schweiz erfreut, «unsere» sieben Bundesräte – grafisch einwandfrei fotomontiert – als Jasskarte, ich gebe es ja zu: als «Eichel 7» abzubilden. Das blieb zwar nicht ohne Folgen, wenn auch diese Folgen traditions-gemäss der Klein(kariert?)heit unseres Natiönchens angepasst waren. Es blieb bei einigen sehr erbosten Leserbriefen und einem

eher peniblen bundeshäuslichen Antwortschreiben. Und über dreissig Abonnementsabbestellungen notabene...

Und nur kurze Zeit darauf hatte sich in der benachbarten Grande Nation jemand den vorfasnächtlichen Scherz erlaubt, Spielkarten mit der Karikatur des Präsidenten und Citoyen Giscard d'Estaing zu drucken. Und so reagierte man beim grossen Bruder: «Zahlreiche Reisende auf dem Pariser Flughafen Orly wurden vor dem Abflug von der Polizei aufgehalten. Die Beamten durchsuchten das Gepäck nach Spielkarten, die mit Karikaturen des Präsidenten illustriert waren. Mehrere Pakete dieser Karten wurden an Ort und Stelle konfisziert.» Sorgen haben die Leute – ich meine –: So gross kann jener kleine Unterschied sein!

Hans H. Schnetzler

## Der Killerinstinkt

«Der SCB hatte den Riecher, immer dann Tempo zu machen, wenn die Bieler eine Schwächeperiode durch-machten oder wenn in deren Reihen nach erfolglosem An-rennen vorübergehend Resignation einkehrte...» – «der sich voll entfachte Schlagabtausch...» – «in die linke Ecke schlenzen...» – solche und ähnliche Sprachkunst ist durchaus «normal», wir sind daran gewöhnt. Auch eine Prise Chauvinismus, lokal, regional oder national, nehmen wir in Kauf, besonders wenn elegant formuliert wird, wenn also beispielsweise der Schweizer «einen ausgezeichneten vierten Platz» erringt, der Oesterreicher aber «sich mit dem dritten Platz begnügen muss».

Also: Generalabsolution für die harmlosen Entgleisun-gen und Ausrutscher, sie sind unvermeidbar. Wenn ein Sportjournalist aber seiner Schilderung der «körperbeton-ten Spielweise mit häufigen Zweikämpfen» den fettgedruck-ten Zwischentitel «Der Killerinstinkt» gibt, dann scheint uns die Schwelle überschritten zu sein, wo Geschmack-losigkeit anfängt, unerträglich zu werden.

Christian Schaufelbühler

## Apropos Sport!

Seit einigen Wochen beherr-schen tollkühne Abfahrer und dynamisch-elegante Slalomvirtuo-sen den Bildschirm, die Schlag-zeilen im Blätterwald; in einigen eher als konservativ zu bezeich-nenden Tageszeitungen vermoch-ten die Erfolgsfahrten der Schweizer gar den obligaten Leitartikel von der Titelseite zu verdrängen. Das Mittagessen wurde in unzähligen Familien durch strame Haltung und durch Daumen-drücken vor dem Flimmerkasten ersetzt. Wird es Russi gelingen, sich endlich aus der «Umklam-merung» zu lösen? Als sich der Urner am Ziel von Morzine wie ein kleiner Junge freute und den Helm hoch in die Luft warf, freute sich männiglich mit. Lise-Marie Morerod, Bernhard Russi, Heini Hemmi, Walter Tresch und die jungen Nachwuchsfah-er, die keck mitten in die Spit-zengruppe hineinfuhren, waren Tagesgespräch im Bus, an der Bartheke, am Familientisch, am Arbeitsplatz. Die laufenden Er-folge haben viele Schweizer rich-tig aufgestellt, man fühlte sich, die Welt des Schweizer Sportes war wieder in Ordnung.

Und doch schlich sich mit der Zeit da und dort ein gewisses Unbehagen ein. Verschiedene An-zeichen liessen erkennen, dass des Guten zuviel getan wurde. Der Weltcup brachte in den Mo-naten Dezember und Januar ein Ueberangebot an Skirennen. «Ich mag schon gar nicht mehr hin-sehen...» waren Kommentare, die man in zunehmendem Masse von Fernsehkonsumenten zu hö-ren bekam. An den Sonntagen

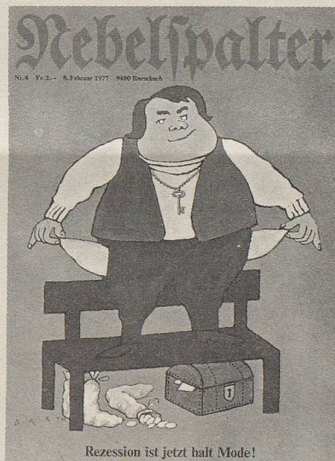
sah man zuerst das Rennen live, in der Sendung «Sport am Wo-chenende» dann eine viertelstün-dige Zusammenfassung. Wollte man sich um 20 Uhr endlich dem übrigen Tagesgeschehen zu-wenden, da sich nicht nur zwi-schen Start und Ziel, sondern auch auf der Welt einiges zuge-tragen hat, wurden einem die Fahrten der Besten noch einmal serviert...

Wenn man sich überlegt, dass die Schnellsten nur durch Hun-dertstelssekunden voneinander getrennt sind, muss einem bei sachlicher Ueberlegung und Wer-tung der ganze, durch Interessen-gruppen künstlich aufgeblasene Rennzirkus doch etwas nach-denklich stimmen. Man stellt sich unwillkürlich die Frage: Nehmen diese Skirennen, hochgespielt durch unsere Massenmedien, nicht einen zu grossen Stellen-wert ein? Und wie relativ ist das alles. Da entscheiden kleinste Se-kundenbruchteile über Sieg oder Niederlage; der Zweite, hauch-dünn vom Ersten getrennt, ist «geschlagen»!! Man nehme nur einmal die laufende Uhr weg und stelle den Kommentar ab. Was bleibt dann noch übrig? Toll-kühne Burschen und Mädchen, die im 100-km-Tempo wie Sche-men über präparierte Pisten ras-sen. Und dann versuche man festzustellen, wer von den 20 Besten der Schnellste war. Der entscheidende Nervenkitzel wird im Grunde genommen durch die springenden Zahlen auf dem Bildschirm ausgelöst. Sie schei-den den «Besten» von den Besten, sie lösen überbordenden Jubel oder mageren Applaus aus.

Es lebe der kleine Unterschied!

Speer

## Kommentar zu einem Titelblatt



Teure Autos sind im letzten Jahr beim Schweizer Trumpf ge-wesen. Gefragt war nicht mehr das Symbol aus der Erdölkrise, der Kleinwagen, sondern echte Mittelklasse, Spitzenlimousinen und sportliche Coupés. Diese Tatsache kontrastiert recht auf-fällig mit den unaufhörlichen Meldungen über die wirtschaft-liche Rezession und dem daraus gezogenen Schluss, dass es dem Schweizer schlechter gehen müsse. Der Nebelspalter trifft unter dem Motto «Rezession ist jetzt halt Mode» auf seiner neuesten Titel-seite ins Schwarze: Ein Fett-wanst zeigt demonstrativ seine leeren Hosentaschen vor – Spar-strumpf und Wertpapierkassette aber sind wohlgefüllt.

«Die Tat»

